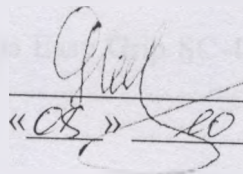


КОПИЯ

Managing director
Nolato Cerbo AB

Nolato Cerbo AB
Box 905 • SE-461 29 Trollhättan • Sweden
Tel. (+46) 520 40 99 00 • Fax (+46) 520 40 99 05
Leveransadress: Verkmästarevägen 1-3
SE-461 37 Trollhättan • Sweden


Glenn Svedberg
«08» 2014

Инструкция по применению

Изделия разные полимерные для упаковки лекарственных средств

Мет

1) НАИМЕНОВАНИЕ МЕДИЦИНСКОГО ИЗДЕЛИЯ

Изделия разные полимерные для упаковки лекарственных средств:

- 1. Банка (контейнер) Cerbo Classic 40 ml, 50 ml, 75 ml, 110 ml, 150 ml, 200 ml, 275 ml, 350 ml, 400 ml, 600 ml.
- 2. Крышка Cerbo Classic CL-34, Cerbo Classic CL-42.
- 3. Крышка Cerbo Classic SC-34, Cerbo Classic SC-42 .
- 4. Крышка Cerbo SnapSafe-34, Cerbo SnapSafe-42 .
- 5. Банка (контейнер) Cerbo Solid, Cerbo Solid Z 20 ml, 35 ml, 50 ml, 100 ml, 175 ml.
- 6. Крышка Cerbo Solid Safe, Cerbo Solid Z Safe.
- 7. Насадка - адаптер Cerbo Easy Grip SC-34, Cerbo Easy Grip SC-42, Cerbo Easy Grip CL-34, Cerbo Easy Grip CL-42.
- 8. Вставка-влагопоглотитель Silica Gel.

ПРОИЗВОДИТЕЛЬ:

«Нолато Цербо АБ»
Nolato Cerbo AB
Адрес: Box 905, SE-461 29 Trollhättan, Sweden
т.+46 520 40 99 00; ф. +46 520 40 99 03, e-mail: nolatocerbo@nolato.se

2) НАЗНАЧЕНИЕ МЕДИЦИНСКОГО ИЗДЕЛИЯ

Упаковка твердых лекарственных форм (таблетки, капсулы, драже и т.д.) на фармацевтических предприятиях при изготовлении готовых лекарственных средств.

3) УСЛОВИЯ ПРИМЕНЕНИЯ

Изделия применяются в на на фармацевтических предприятиях при изготовлении готовых лекарственных средств.

4) ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Характеристики	Допуски (мм)	Значения									
Контейнеры (Банки) Cerbo Classic											
Объём (мл)	± 1,0	40	50	75	110	150	200	275	350	400	600
Высота (мм)	± 1,0	48,0	56,7	75,5	75,2	97,0	92,0	114,0	132,5	166,5	158,5
наружный диаметр (мм)	± 1,0	43,4	43,4	43,4	51,7	51,7	64,0	64,0	64,0	64,0	76,7
внутренний диаметр горловины (мм)	± 1,0	26,5	26,5	26,5	34,9	34,9	34,9	34,9	34,9	34,9	34,9
внешний диаметр горловины (мм)	± 1,0	33,3	33,3	33,3	41,0	41,0	41,0	41,0	41,0	41,0	41,0

высота лейбла (мм)	± 1,0	27,0	34,0	52,0	50,0	70,0	60,0	85,0	91,0	125,0	120,0
Масса (г)	± 0,5	8,2	9,5	12,7	15,0	19,5	24,0	30,3	32,8	39,0	45,6
Крышки Cerbo											
высота (мм)	± 0,5	Classic SC-34	Classic SC-42	Classic CL-34	Classic CL-42	Snap Safe 34		Snap Safe 42			
		10,1	10,1	18,4	18,7	15,0		15,0			
диаметр (мм)	± 0,5	43,2	51,3	43,0	51,2	36,3		44,5			
Масса (г)	± 1,0	11,7	8,9	5,5	8,7	6,6		3,9			
Контейнеры (Банки) Cerbo Solid, Cerbo Solid Z											
объём (мл)	± 1,0	20		35		50		100		175	
Высота (мм)	± 0,6	48,0		58,3		73,8		76,0		109,0	
наружный диаметр (мм)	± 0,6	37,8		37,8		37,8		58,0		58,0	
внутренний диаметр горловины (мм)	± 0,6	25,8		25,8		25,8		25,8		25,8	
высота лейбла (мм)	± 0,6	16,0		27,0		40,0		37,0		65,0	
Масса (г)	± 0,5	8,7		9,5		11,6		17,4		24,5	
Крышки Cerbo Solid Safe, Cerbo Solid Z Safe											
высота (мм)	± 0,5	26,0					29,2				
Диаметр (мм)	± 0,5	36,8					39,9				
Масса (г)	± 0,5	5,3					5,3				
Насадка - адаптер Cerbo Easy Grip											
высота (мм)	± 0,7	SC-34			SC-42		CL-34		CL-42		
		18,8			18,8		24,0		24,0		
диаметр (мм)	± 0,7	45,6			53,3		45,5		53,5		
Масса (г)	± 0,5	4,6			4,5		5,2		4,2		

Вставка-влагопоглотитель Silica Gel имеет следующие характеристики:

Вес, гр	Диаметр, мм	Высота, мм
1,2	24,45	17

Изделия состоят из:

- пластикового контейнера (банки) с горловиной крышки типов Cerbo Classic CL, Cerbo Classic SC;
- пластикового контейнера(банки) с резьбой на горловине предназначенный для использования с крышками типов Cerbo Solid Z, Cerbo Solid Z Safe;
- двухкомпонентной пластиковой крышки типа (SC) или однокомпонентной крышки для винтовой горловины (CL)
- возможна комплектация крышек вставкой-влагопоглотителем SilicaGel, вставляется в банку типов Cerbo Solid Z, Cerbo Solid Z Safe.
- возможна комплектация крышек насадками-адаптерами на крышку, обеспечивающими легкое открытие для людей с ограниченными возможностями движения рук.

Состав изделий:

Контейнеры (Банки) изготавливаются из разных видов полиэтилена.

Крышки могут быть укомплектованы силикагелевыми вставками.

Объем контейнеров (банок) от 40 мл до 600 мл

Цветовое исполнение медицинских изделий:

Изделия могут производиться в следующей цветовой гамме:

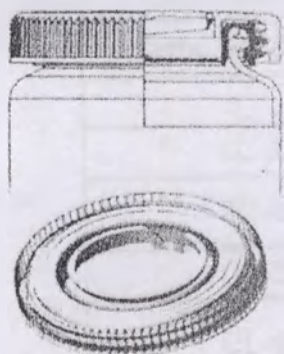
красный, оранжевый, жёлтый, зелёный, голубой, синий, фиолетовый, черный, белый.

ВНЕШНИЙ ВИД

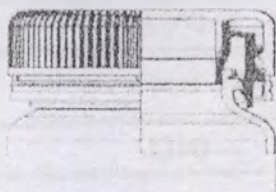




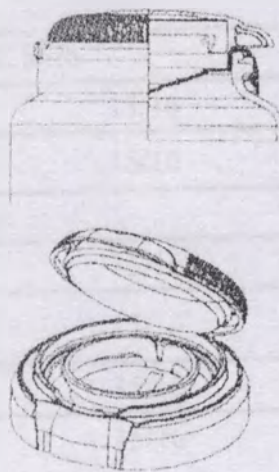
ВИД В РАЗРЕЗЕ:



Cerbo Classic SC



Cerbo Classic CL



Cerbo Snap Safe

5) УПАКОВКА И МАРКИРОВКА

Пластиковые контейнеры и крышки CERBO упаковываются в полиэтиленовый пакет, вложенный в картонную коробку.

Объём банки Cerbo Classic, мл	Стандартное кол-во в коробке, шт.	Вес нетто/брутто, кг
40	1200	16/17
50	1000	16/17
75	720	16/17
110	540	16/17
150	390	16/17
200	300	16/17

275	231	16/17
350	180	16/17
400	150	16/17
Крышки Cerbo		
Classic SC-34	2000	15/16
Classic SC-42	1500	15/16
Classic CL-34	1200	15/16
Classic CL-42	800	15/16
Snap Safe -34	1500	15/16
Snap Safe -42	1250	15/16
Контейнеры (Банки) Cerbo Solid, Cerbo Solid Z		
20	1300	16/17
35	1200	16/17
50	1000	16/17
100	520	16/17
175	400	
Крышки Cerbo Solid Safe, Cerbo Solid Z Safe		
Cerbo Solid Safe	1500	15/16
Cerbo Solid Z Safe	1250	15/16
Насадка - адаптер Cerbo Easy Grip		
SC-34	1300	15/16
SC-42	900	15/16
CL-34	1300	15/16
CL-42	900	15/16
Вставка-влагопоглотитель Silica Gel		
Silica Gel	2700 шт	16/17

Упаковка обеспечивает защиту медицинского изделия от воздействия механических и климатических факторов во время транспортировки и хранения, а также удобство погрузочно-разгрузочных работ.

Изделия упаковываются в полиэтиленовый пакет (кол-во штук в упаковке зависит от типа изделия), затем упаковываются в коробки, затем коробки полетируются.

- наименование предприятия изготовителя;
- наименование медицинского изделия;
- номер партии;
- материал изделия;

6) ТРАНСПОРТИРОВКА

Транспортирование проводится всеми видами закрытого транспорта (в железнодорожных вагонах, контейнерах, отапливаемых герметизированных отсеках, на самолетах, закрытых автомашинах, трюмах и т.д.).

7) ХРАНЕНИЕ

Склад места хранения должен быть чистым и сухим, срок хранения - неограничен. Рекомендуемая температура на складе места хранения от -25°C до 70°C

8) ГАРАНТИЯ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ

Изготовитель гарантирует соответствие изделий требованиям технических условий при соблюдении условий эксплуатации, транспортирования и хранения, не менее 5 лет.

9) СРОК ГОДНОСТИ

Срок службы и срок годности 5 лет со дня производства.

10) УТИЛИЗАЦИЯ

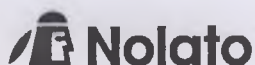
Утилизация производится в соответствии с действующими на территории страны применения правилами утилизации медицинских отходов. На территории Российской Федерации в настоящий момент действует СанПиН 2.1.7.2790-10 «Санитарно-эпидемиологические требования к обращению с медицинскими отходами»»

11) ПО ВОПРОСАМ РЕКЛАМАЦИИ

Общество с ограниченной ответственностью «МедБиоПак», (ООО «МедБиоПак»)

Адрес: 101000, Москва, ул. Покровка, д.1/13/6 стр.2

Тел./факс, e-mail: .8 (495)980-68-70; 8 .(495)721-29-35; info@medbiopack.ru



NOLATO CERBO AB

Visiting address: Verkmästarevägen 1-3

P.O. Box 905

SE-461 29 Trollhättan

Sweden

Phone: +46 520 40 99 00

Fax: +46 520 40 99 03

For further information and contacts:

E-mail: nolatocerbo@nolato.se

Перевод с английского и шведского языков

Перевод печати на Инструкции по применению (Изделия разные полимерные для упаковки лекарственных средств)

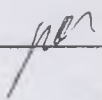
Генеральный директор
Нолато Церб АБ

/подпись/ Гленн Сведберг
08.10.2014

Штамп: Нолато Церб АБ
п/я 905, SE – 461 29 Трольхеттан, Швеция
Тел. (+46) 520 40 99 00, Факс (+46) 520 40 99 05
Почтовый адрес: Веркместеревеген 1-3
SE – 461 37 Трольхеттан, Швеция

Нолато Церб АБ
Почтовый адрес: Веркместеревеген 1-3
п/я 905
SE – 461 29 Трольхеттан,
Швеция
Тел. (+46) 520 40 99 00
Факс (+46) 520 40 99 05

Для дальнейшей информации обращайтесь по адресу:
nolatocerbo@nolato.se

Переводчик _____  Коновалов Сергей Георгиевич

Город Москва

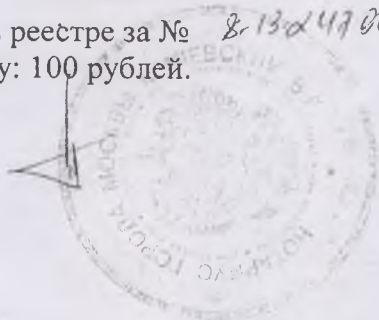
Двадцать третьего октября две тысячи четырнадцатого года

Я, Милевский Владислав Геннадиевич, нотариус города Москвы свидетельствую подлинность подписи, сделанной переводчиком Коноваловым Сергеем Георгиевичем в мое присутствие. Личность его установлена.

Зарегистрировано в реестре за № 8-13-24700

Взыскано по тарифу: 100 рублей.

Нотариус



Всего прошнуровано,
пронумеровано и скреплено
печатью 8 листов.
Нотариус [Signature]

Город Москва

Двадцать четвертого октября две тысячи четырнадцатого года

Я, Минакова Мария Николаевна, временно исполняющая обязанности нотариуса города Москвы Покровского Юрия Михайловича, свидетельствую верность этой копии с подлинным документа. В последнем подчисток, приписок, зачеркнутых слов и иных неоговоренных исправлений или каких-либо особенностей нет. М-ю, пишу, обязываюсь за совершением нотариального действия, разъяснено, что при свидетельствовании верности копии документа не подтверждается законность содержания документа и соответствие изложенных в нем фактов действительности.

Зарегистрировано в реестре за №

Взыскано по тарифу

ВРИО нотариуса

